

Feb. 17, 2017

STAY CLEAR, STAY SAFE THIS FAMILY DAY WEEKEND

Don't get caught on thin ice

Toronto – Ontario Power Generation (OPG) is reminding families to play it safe this Family Day long weekend.

“Our message is simple. Stay Clear. Stay Safe,” says Mike Martelli, President, Renewable Generation and Power Marketing. “Winter activities around hydroelectric stations may seem like a good idea but these are restricted areas any time of the year, so if you’re outdoors this winter you need to stay away from our facilities. “

“OPG’s stations and dams are clearly marked with warning signs and barriers are in place to prevent access. This winter has seen a wide range of temperature fluctuations and thinner than normal ice in many areas, which means people need to take extra precautions on lakes and rivers wherever they happen to be,” he added.

People can learn more about water safety at: opg.com/watersafety

OPG generates safe, clean, reliable, low cost power for Ontario. More than 99 per cent of this power is free of smog and greenhouse gas emissions. OPG's power is priced 40 per cent lower than other generators, which helps moderate customer bills.

– 30 –

Version française suit.

For further information, please contact:

Ontario Power Generation

Media Relations

416-592-4008 or 1-877-592-4008

Follow us @opg

Le 17 février 2017

RESTEZ À L'ÉCART DES BARRAGES ET CENTRALES HYDROÉLECTRIQUES POUR VOTRE SÉCURITÉ PENDANT CETTE FIN DE SEMAINE DU JOUR DE LA FAMILLE

Ne vous faites pas prendre sur de la glace mince.

Toronto – Ontario Power Generation (OPG) rappelle aux familles de jouer prudemment en cette longue fin de semaine du jour de la Famille.

« Notre message est bien simple : plus loin, c'est plus sûr! », affirme Mike Martelli, président, Production d'énergie renouvelable et marketing d'énergie. « Les activités hivernales à proximité des centrales hydroélectriques peuvent de prime abord paraître une bonne idée, mais l'accès à ces zones est interdit tout au long de l'année. Par conséquent, si vous faites des activités de plein air cet hiver, restez loin de nos installations. »

« Les barrages et les centrales d'OPG sont clairement délimités par des panneaux d'avertissement, et des barrières empêchent l'accès à ces installations. La température fluctue constamment cet hiver, et la glace est plus mince qu'à l'ordinaire dans bien des endroits. Il faut donc redoubler de prudence sur les lacs et les rivières, peu importe la région où l'on se trouve », a-t-il ajouté.

Pour en apprendre davantage sur la sécurité sur les cours d'eau, consultez le site opg.com/watersafety.

OPG produit pour l'Ontario de l'énergie sûre, propre et fiable, et ce, à faible coût. Cette énergie est exempte à plus de 99 % de gaz à effet de serre et de polluants contribuant au smog. Le prix de l'énergie produite par OPG est 40 % moins élevé que celui des autres producteurs, ce qui réduit la facture du consommateur.

– 30 –

Renseignements :

Ontario Power Generation

Relations avec les médias

416 592-4008 ou 1 877 592-4008

Suivez-nous sur Twitter à @opg